

32000R1670

L 193/10

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

29.7.2000

NARIADENIE RADY (ES) č. 1670/2000**z 20. júla 2000,****ktoré mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 1255/1999 o spoločnej organizácii trhu s mliekom a mliečnymi výrobkami**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva, a najmä na jej články 36 a 37,

so zreteľom na návrh Komisie ⁽¹⁾,so zreteľom na stanovisko Európskeho parlamentu ⁽²⁾,so zreteľom na stanovisko Hospodárskeho a sociálneho výboru ⁽³⁾,

po konzultácii s Výborom regiónov,

keďže:

- (1) Článok 14 nariadenia Rady (ES) č. 1255/1999 ⁽⁴⁾ zabezpečuje pomoc spoločenstva súvisiacu s ponukou mlieka a určitých mliečnych výrobkov pre žiakov v školských zariadeniach, uvedený cieľ, ktorým je stimulovať spotrebu mlieka mladými ľuďmi. Vyhodnotenie tohto opatrenia ukázalo, že systém rozdelenia mlieka v školských zariadeniach má vplyv, i keď obmedzený, na rovnováhu trhu s mliečnymi výrobkami. Vyhodnotenie ďalej podčiarkuje, že ak by sa opatrenie stiahlo a bremeno na poskytovanie subvencovaného mlieka pre školákov, by bolo následne uložené členským štátom, možnosť a teda spotreba mliečnych výrobkov v školských zariadeniach by sa ďalej znížila. Je preto v súlade s cieľmi Spoločnej poľnohospodárskej politiky pokračovať v opatrení, aj keď so zníženou úrovňou pomoci spoločenstva.

- (2) Členské štáty by mali byť schopné doplniť pomoc spoločenstva národným príspevkom tam, kde je to primerané prostriedkami dane odvádzanej z mliekarenského odvetvia,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Odseky 2 a 3 článku 14 nariadenia (ES) č. 1255/1999 sa nahrádzajú takto:

„2. Okrem pomoci spoločenstva členské štáty môžu poskytnúť národnú pomoc pre zásobovanie výrobkami špecifikovanými v odseku 1 žiakom v školských zariadeniach. Členské štáty môžu financovať svoju národnú pomoc prostriedkami odvodov z mliekarenského odvetvia alebo akýmkoľvek príspevkom z mliekarenského odvetvia.

3. V prípade plnotučného mlieka sa bude pomoc spoločenstva rovnáť 75 % cieľovej ceny za mlieko. V prípade iných mliečnych výrobkov budú množstvá pomoci určené s ohľadom na mliečne zložky dotknutých výrobkov.“

Článok 2Toto nariadenie nadobúda účinnosť v deň jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev*.

Bude sa uplatňovať od 1. januára 2001.

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a je priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 20. júla 2000

*Za Radu**predseda*

F. PARLY

⁽¹⁾ Ú. v. ES C 89, 28.3.2000, s. 22.

⁽²⁾ Stanovisko poskytnuté 3. mája 2000 (ešte nebolo uverejnené v úradnom vestníku).

⁽³⁾ Stanovisko poskytnuté 27. apríla 2000 (ešte nebolo uverejnené v úradnom vestníku).

⁽⁴⁾ Ú. v. ES L 160, 26.6.1999, s. 48. Nariadenie zmenené a doplnené nariadením (ES) č. 1040/2000 (Ú. v. ES L 118, 19.5.2000, s. 1).